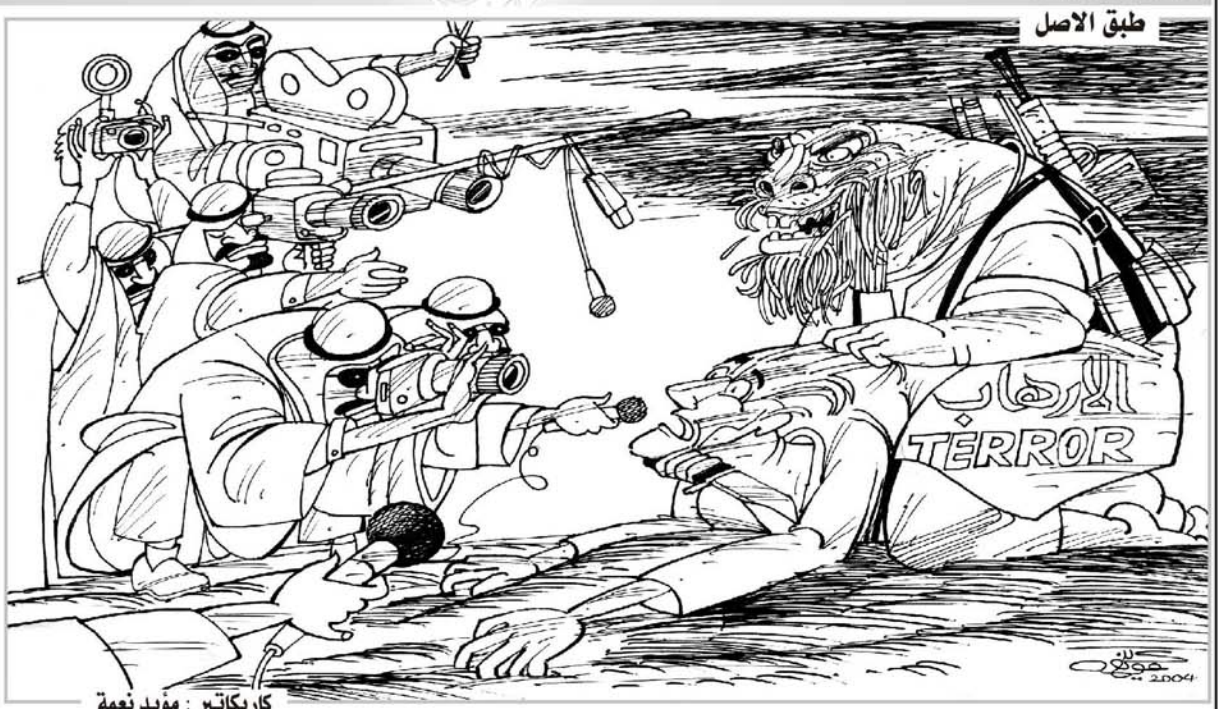
طبق الاصل



كاريكاتير : مؤيد نعمة

ماهي الفدرالية ؟ (2-2)

"إن الكثير من الحجج المؤيدة للفدرالية قد وضع تقليدياً بلغة التشجيع على أشكال متنوعة من الحرية في صيغة اللاهيمنة، الحصانة أو اتجاهات الفرصة المعززة. وعند تأمل الأسباب المقدمة في الأدب والداعية لأنظمة الاتحاد الفدرالي السياسية، فإن الكثير منها يظهر في مصلحة اللامركزة من دون أن تتطلب تخصيصاً دستورياً للسلطة المقسمة."

ترجمة/ عادل العامل

الأسباب الدافعة للفدرالية

ويمكن تمييز مجموعتين من هذه الحجج: حجج تفضل الأنظمة الفدرالية مقارنة بالانفصال ودول المستقلة ذات السيادة تماماً، والحجج المؤيدة للترتيبات الفدرالية وليس لدولة وحدوية (بعد) مركزة. وهي تقع في أشكال مختلفة ومن نقاط انطلاق مختلفة، دفاعاً عن فدرالية "المجيء معاً coming together"، ولمصلحة فدرالية "البقاء معاً holding together".

وفيما يلي الأسباب الداعمة لنظام فدرالي وليس لدول منفصلة أو لانفصال:

•إن الاتحاد الفدرالي يمكن أن تعزز السلم، بمعنى منع الحروب ومنع التخاوف من الحرب، بطرق عدة. فالدول تستطيع أن تكون اتحاداً (معاً)، أي (كونف)فدرالية confederation)، لتصبح قوية، باشترك بعضها مع البعض الآخر، بدرجة كافية لثني المعتدين الخارجيين بالاقناع عن العدوان، و/ أو لمنع الحروب الوقائية والعدوانية بينها هي. وقد تحركت الولايات الأمريكية للتحالف إلى اتحاد فدرالي بشكل واسع لأول هذه الأسباب، نظراً لأن صلاحيات مركز ذلك التحالف confederacy كانت ضعيفة جداً بالنسبة للحماية من التهديدات الخارجية. وأكد الفدراليون الأوربيون الثيري سيسبنديلي، وإرنيستو روسي، ليوجينو كولورني على الأخير في بيان فينتوتين 1941: إن اتحاداً فدرالياً أوروبيا وحده الذي يستطيع أن يمنع الحرب بين الدول التوليتارية(6) العدوية. وتعزز مثل هذه التأكيدات، بالطبع، أن الاتحاد (معاً)، الاتحاد الكونفدرالي (con)federation، لن يصبح أكثر عدوانية من كل دولة على انفراد، وهي النقطة التي ألح عليها مل.

•إن الاتحادات الفدرالية تستطيع أن تعزز الازدهار الاقتصادي بإزالتها للعوائق الداخلية أمام التجارة، من خلال اقتصادات الميزان، بواسطة ترسيخ وصيانة تفاقيات لوحدات فرعية تجارية الداخلية، أو عنصير ورتها لاعباً عالمياً كبير أبشكل كاف للتأثير على الأنظمة التجارية الدولية.

•إن التنظيمات الفدرالية يمكن أن تحمي الأفراد من السلطات السياسية بتثبيتها لسيادة الدولة، وضعها بعض الصلاحيات لدى المركز. وعندما نعهد للمركز بصلاحية للتدخل في الوحدات الفرعية، تستطيع التنظيمات الفدرالية أن تحمي لحقوق الإنسانية للأقليات من سلطات الوحدات الفرعية. ومثل هذه الحجج تفترض، بالطبع، أن سوء التصرف الصادر عن المركز أقل احتمالاً.

•إن الاتحادات الفدرالية تستطيع أن تيسر أهدافاً أخرى حيث تكون الالتزامات الوثق بها، والتنسيق والسيطرة على تأثير ات "التدفق" وتجلياته الخارجية من قبل الدول ذات السيادة، مرغوباً فيها لكنها صعبة التأمين من دون نقل بعض الصلاحيات إلى هيئة مشتركة. وبما أن التنسيق في بعض المجالات يمكن أن يخلق حاجة إلى تنسيق أبعد في قطاعات أخرى، فإن الاتحادات الفدرالية غالباً ما تبدي تمركزاً ذاتياً.

•إن الترتيبات أو التنظيمات الفدرالية يمكن أن تعزز النفوذ السياسي للحكومات ذات السيادة سابقاً، من خلال تسهيل التنسيق، وإعطاء هذه الوحدات الفرعية، بالنسبة للدول الصغيرة بوجه خاص، نفوذاً وحتى حق النقض بشأن صنع السياسة، بدلاً من بقائها متلقيات للسياسة فقط.

•يمكن للنظم السياسية الفدرالية أن تكون على سبيل المثال في التصورات "العضوية organic" والدول المستقلة ذات السيادة تماماً، والحجج المؤيدة للترتيبات الفدرالية وليس لدولة وحدوية (بعد) مركزة. وهي تقع في أشكال مختلفة ومن نقاط انطلاق مختلفة، دفاعاً عن فدرالية "المجيء معاً coming together"، ولمصلحة فدرالية "البقاء معاً holding together".

وفيما يلي الأسباب الداعمة لنظام فدرالي وليس لدول منفصلة أو لانفصال:

•إن الاتحاد الفدرالي يمكن أن تعزز السلم، بمعنى منع الحروب ومنع التخاوف من الحرب، بطرق عدة. فالدول تستطيع أن تكون اتحاداً (معاً)، أي (كونف)فدرالية (con)federation، لتصبح قوية، باشترك بعضها مع البعض الآخر، بدرجة كافية لثني المعتدين الخارجيين بالاقناع عن العدوان، و/ أو لمنع الحروب الوقائية والعدوانية بينها هي. وقد تحركت الولايات الأمريكية للتحالف إلى اتحاد فدرالي بشكل واسع لأول هذه الأسباب، نظراً لأن صلاحيات مركز ذلك التحالف confederacy كانت ضعيفة جداً بالنسبة للحماية من التهديدات الخارجية. وأكد الفدراليون الأوربيون الثيري سيسبنديلي، وإرنيستو روسي، ليوجينو كولورني على الأخير في بيان فينتوتين 1941: إن اتحاداً فدرالياً أوروبيا وحده الذي يستطيع أن يمنع الحرب بين الدول التوليتارية(6) العدوية. وتعزز مثل هذه التأكيدات، بالطبع، أن الاتحاد (معاً)، الاتحاد الكونفدرالي (con)federation، لن يصبح أكثر عدوانية من كل دولة على انفراد، وهي النقطة التي ألح عليها مل.

•إن الاتحادات الفدرالية تستطيع أن تعزز الازدهار الاقتصادي بإزالتها للعوائق الداخلية أمام التجارة، من خلال اقتصادات الميزان، بواسطة ترسيخ وصيانة تفاقيات لوحدات فرعية تجارية الداخلية، أو عنصير ورتها لاعباً عالمياً كبير أبشكل كاف للتأثير على الأنظمة التجارية الدولية.

•إن التنظيمات الفدرالية يمكن أن تحمي الأفراد من السلطات السياسية بتثبيتها لسيادة الدولة، وضعها بعض الصلاحيات لدى المركز. وعندما نعهد للمركز بصلاحية للتدخل في الوحدات الفرعية، تستطيع التنظيمات الفدرالية أن تحمي لحقوق الإنسانية للأقليات من سلطات الوحدات الفرعية. ومثل هذه الحجج تفترض، بالطبع، أن سوء التصرف الصادر عن المركز أقل احتمالاً.

•إن الاتحادات الفدرالية تستطيع أن تيسر أهدافاً أخرى حيث تكون الالتزامات الوثق بها، والتنسيق والسيطرة على تأثير ات "التدفق" وتجلياته الخارجية من قبل الدول ذات السيادة، مرغوباً فيها لكنها صعبة التأمين من دون نقل بعض الصلاحيات إلى هيئة مشتركة. وبما أن التنسيق في بعض المجالات يمكن أن يخلق حاجة إلى تنسيق أبعد في قطاعات أخرى، فإن الاتحادات الفدرالية غالباً ما تبدي تمركزاً ذاتياً.

•إن الترتيبات أو التنظيمات الفدرالية يمكن أن تعزز النفوذ السياسي للحكومات ذات السيادة سابقاً، من خلال تسهيل التنسيق، وإعطاء هذه الوحدات الفرعية، بالنسبة للدول الصغيرة بوجه خاص، نفوذاً وحتى حق النقض بشأن تغيرات لخيار الحلي. ويمكن لمنح صلاحيات لفئات السكان الفرعية التي تشترك في الخيارات المتعلقة بالخدمات العامة أن تزيد أيضاً في فعالية عن طريق السماح لهذه الفئات الفرعية بخلق مثل هذه "الذاتيات internalities" بالمعنى الذي يشجع على التعاون، العدالة أو تقليص الأخرى بين و داخل الوحدات الفرعية وكذلك بين و داخل وحداتها التأسيسية، من خلال الرقابة، مثلاً، والتشريع، وتنفيذ أو تمويل الاتفاقيات، وحقوق الإنسان، و لحصانة من التدخل، أو التطور. وبدأ أيا أفسرة، فإن كل وحدة أكبر مسؤولة عن تسهيل إزدهار الوحدات الفرعية وضمان لسلع العادية وراء متناول الوطنيين. ويمكن نمثل هذه الاعتبارات لتعاقدة بالفعالية الاقتصادية وقرارات الأغلبية أن ترجح لحلول لفدرالية، "محتفظ باللاأقلية للتجاوز"، وقتصادات الميزان، و/لظاهر الخارجية، و/الترتيبات الاستراتيجية. والقبولة كترتيبات للفعالية لمصلحة الصلاحيات لتحصيصات و/التغيرات.

•إن الترتيبات الفدرالية يمكن أن تعزز التحركية وبالتالي تحشد إقليمي للأفراد لتمائلي لخيارات، وتسمح لحكم الوحدة الفرعية الذاتي بأن يجرب وينافس الأفراد الذين هم أحرار في التحرك حينما أشبعت خياراتهم بشكل أفضل. ومثل هذه التحركية نحو وحدات فرعية ذات أفراد من نفس المزاج والتفكير تزيد في منافع لحكم الذاتي المحلي إضافة إلى توفير لخدمات لعامة. فتصادت الميزان الغائبة و/لظاهر الخارجية externalities.

قضايا فلسفية أخرى

لقد تم تركيز الكثير من الانتباه لحالي على قضايا فلسفية تبرز من لكتشفات التجريبية لمتعلقة بالفدرالية، وحث عليه معطلات تواجه كندا وسترالیا وأوربا.

مصادر الاستقرار

كما يحصل للنظم السياسية، فإن الترتيبات السياسية (الكونف)فدرالية تطرح مشكلات مميزة تتعلق بالاستقرار والثقة. فالاتحادات الفدرالية تميل إلى الانحلال على شكل انفصال، أو إلى التمركز في اتجاه دولة واحدة. ومثل هذه للا استقرار ينبغي أن لا يفاجئ أحداً بسبب التوترات المؤدية نموذجياً إلى قيام تحادات فدرالية في نظام الأول. وغالباً ما تنسم الاتحادات الفدرالية بمستوى عال من "السياسة الدستورية": فالأحزاب السياسية لا تتفق في الغالب على قضايا دستورية فيما يتعلق بالمناطق المناسبة من حكم الوحدة الفرعية الذاتي، وأشكال التعاون وكيفية منع التنظية. ومثل هذه النزعة التجريبية بين الدول التي تتحد الفدرالية إلى لقاء معاً تجعل من الصعب تقويم الادعاءات القائلة بأن الاستجابات الفدرالية تميل الانشقاقات وتغذي لحركات الانفصالية بدلاً من قمعها. وبرغم ذلك يحادل البعض بأن الاتحادات الفدرالية لتشاركة والديمقراطية تخفف من حدة مثل هذه النزعات.

ويذكر الكثير من المؤلفين أن تحديات الاستقرار يجب أن تحظى باهتمام التخطيط لإستراتيجي بدلاً من أن يكون لدى الوطنيين "ولاء متجاوز" (7) overarching" نحو الاتحاد الفدرالي ككل إضافة لولائهم لوحدتهم الفرعية، أيضاً. وهذه الأسس الشرعية، والاطمئنان وتقسيم مثل هذا الولاء الثنائي لعام موضوعات مركزية للفلسفات السياسية الخاصة بالفدرالية. ويقبل البعض احتكاماتٍ (محددة) إلى اعتبارات مثل التاريخ لمشترك، لممارسات، الثقافة، أو لعرفية من أجل رسم الوحدات الفرعية ووضع صلاحيات معينة لديها، حتى إذا كانت مثل هذه للاءمة "التعاونية communitarian" تعتبر أساً إشكالية للنظم السياسية (الوحدة unitary). ويجب إيضاح الاعتبار لمناسب لقائل بأن الناخبين وساسة وحداتهم الفرعية ينبغي أن يهتموا باهتمامات الآخرين في الاتحاد الفدرالي بالترتيبات لمتشابكة إذا ما أريد لمفهوم مواطن كومنولثين(8) أن يكون متماسكاً ومتينا.

تحصيص السلطة

أما لموضوع لمركزي الأخر فهو التقويم النقدي للأسس لزعومة الخاصة بالترتيبات الفدرالية عموماً، وتحصيص السلطة بين هيئات الوحدات الفرعية والمركز بوجه خاص، كما بينت في الأقسام السابقة. والقضية الهامة هنا هي من سيملك السلطة المطلوبة لإجراء مثل هذه التحصيصات والتغيرات.

لقد حظي "مبدأ الفرعية "Subsidiarity مؤخر أبالاهتمام بسبب تضمينه في معاهدات الاتحاد الأوروبي. وهو يرى أن تترك لسلطة للوحدات الفرعية إلا إذا كان تحصيصها لوحدة مركزية سيضمن فعالية نسبية أو كفاءة في تحقيق أهداف معينة. ويمكن تفصيل هذا المبدأ بطرق عديدة، فيما يتعلق مثلاً بأي وحدت يته شمليها، وأية أهداف تحقق، ومن الذي يملك السلطة لتطبيقها. ولهذا المبدأ أصول متعددة، وقد برز سياسياً في هذه الفترة على نحو واسع من خلال دوره في تهدئة لخاوف من لمركزة في أوربا - وهو دور متشكك نه يمثل أبداً تماماً.

العدالة التوزيعية

أما فيما يتعلق بالعدالة التوزيعية، فإن النظم السياسية الفدرالية يجب أن تضع لتوترات لحاصلة بين ضمان حكم الوحدة الفرعية الذاتي وتأمين إعادة التوزيع لضرورية داخل وبين الوحدات الفرعية. ولحقيقة، أن الفدراليين اعتبروا الترتيبات الفدرالية وقتياً هاماً من "التقسيم لتساوي للملكية property". ويمكن أن يبدو العالمان لسياسيان ليبز وستيفان وكأنهما يجدان الدعم لفرضية الفدرليين التالية:

مقارنة بالدول الواحدة في الـOECD، فإن تحادات "الكينونة معاً" الفدرالية تميل لأن يكون لديها أعلى نسبة من هزل الأطفال في أسر الأفهات النفردات وأعلى نسبة من لسكان ممن تجاوزوا الستين ويعيشون في حالة فقر. ويوضح لينز وستيفان هذه الأماساوة بكونها نابعة من ترتيبات هذه الاتحادات الفدرالية لمتعلقة بـ"كبح لعامة"، ولمساعية إلى حماية الأفراد والوحدات الفردية من السلطات لمركزية، بالارتباط مع نظام حزبي ضعيف. وبالمقارنة، نجد أن دستور ألمانيا (وليس اتحاد "الكينونة معاً" الفدرالي) يتطلب بوضوح مساواة ظروف لمعيشة بين الوحدات الفرعية. كما أن لحجج لمعيارية يمكن أن تؤيد بعض الأهمية التوزيعية للترتيبات الفدرالية، مثلاً بسبب تناوبات للتاجرة الشرعية بين حكم الوحدة الفرعية الذاتي ومحالمات إعادة التوزيع بين الوحدات الفرعية. والقضية المعيارية لمركزية هي إلى أي مدى تشكل لثقافة لمشتركة والربط بين لمواطنين ضمن الدولة السيدة تاريخياً من حقوق لمطالبة بإعادة التوزيع الفرعية الداخلية.

إن الفدرالية تثير العديد من التحديات للنظرية الديمقراطية، كما هو معطور بوجه خاص للدول الواحدة. فغالباً ما تكون لترتيبات الفدرالية أكثر تعقيداً، متحدية بذلك معايير الشفافية والمسؤولية. كما أن جداول الأعمال السياسية للقيدة لكل سلطة مركز تتطلب تقاعاً عنها. والصلاحية التي تستخدمها الوحدات الفرعية في الاتحادات الفدرالية تقيد في لغالب أو تنتهك حكم الأغلبية، بطرق تستحق التدقيق لحريص. فالنظم السياسية الفدرالية تؤثر نموذجياً على تأثير الأفراد السياسي عن طريق حرفها لوزنهم الاقتراعي لصالح مواطني الوحدات الفرعية الصغيرة، أو من خلال منح ممثلي الوحدة الفرعية حقوق النقض (الفيتو) للقرارات المركزية. وبالتالي فإن الأقليات تمارس السيطرة في انتهاك واضح لمبادئ المساواة السياسية وأصوت الواحد للشخص الواحد. ويكون الضرر أكثر عندما تكون الوحدات الفرعية ذات حجم مختلف. وتثير هذه للاءمة أسئلة معيارية أساسية فيما يتعلق بالسبب الذي ينبغي للوحدات الفرعية أن تهتم من أجله بتحصيص الصلاحية السياسية بين الأفراد الذين يعيشون في وحدات فرعية مختلفة.

وغالباً ما تعتبر الاتحادات الفدرالية "فريدة"، أو حالات واحدة من نوعها عن الدولة السيدة الواحدة لمثالية النمط المألوفة من النظام العالمي الويستفالي (9) Westphalian. وفي الوقع، إن كل الاتحادات الفدرالية التي سيكون بحق فدرالياً بطريقته خاصة جداً، وليس من السهل اختزله وتقويمه كنظام سياسي مثالي لنوع. ومع هذا، فإن ظاهرة الدولة اللامركزية ذات السيادة ليست جديدة، وإن لتسوية لفدرالية لالاختلافات يمكن بحق أن تكون أفضل من البدائل. أما متى وأنا، فالهدف كان لوقت طويل وحتى الآن موضوعاً للتحليل والتفكير الفلسفي والنظري والمعياري. كما يمكن لمثل هذه لحجج أن تسهم في لوفاء لتجاوز لمطلوب بين مواطني الاتحادات الفدرالية الشرعية لمستقرة، الذين يجب أن يفهموا أنفسهم كأعضاء في كومنولثين.

عن / Stanford

Encyclopedia of Philosophy

إشارات المترجم

(1) مفردة لمستعملة هنا unitary تعني: وحدوي، مركزي، متكامل، بمعنى الكيان المركزي الواحد.

(2) مثل الاتحاد الأوروبي.

(3) أميري fiscal أي خلاص يخزنة الدولة.

(4) هذه قراءة (con) تعني (مع) وبالتالي فإن (con)federation تدل هنا على (الاتحاد) دول بعضها (مع) البعض الآخر.

(5) الكالفينية، مذهب كالفين، اللاهوتي الفرنسي فيرو لستانتي (1509-1564)، القائل بأن قدر الإنسان مرسوم قبل ولادته.

(6) التوتاليتارية: تعني الكلياتية، أو الشمولية، وهي صفة للفكر أو النظام السياسي المبني على إخضاع الفرد للدولة، وعلى السيطرة الصارمة على جميع مظاهر حياة الأمة ومظاهرها الفنية.

(7) تعني هنا موسيا التفوس فوق.. ويقصد بها هنا تجاوز ولاء الفرد وحدته الفرعية أو إليه في دولة الاتحاد، وكأنه يتسوس فوق الوحدة الفرعية ليصل إلى الدولة.

(8) أي مواطن كومنولث (أو رسالة) الوحدة الفرعية والاتحاد الذي ينتمي إليها، وكومنولث الاتحاد ككل في الوقت نفسه.

(9) ويستفاد إلى معاهدة بروسيا (ألمانية) السابقة.

كوميديا صلام الشعيبي

فضيحة .. مرفوعة الرأس!

د. رفعت سيد أحمد/ القاهرة

قبل سنوات مضت، كنت، ومعنا كثيرون، حول استبداد صدام حسين وحول لفساد ذمم وضمائر العديد من الهيئات والشخصيات الأعلى صوتا في الدفاع الوهمي عن قضايا الأمة وثوابتها في وجه العدوان الأمريكي.. ويوم كنا نه يصدقنا الا المخلصون.. وهاج حواريو صدام وكعادتهم أثاروا الفنابل دخان كثيفة عن أوهام وعن دور للمخابرات الأمريكية: والمعارضة العراقية.. في نشر "الخوانم الأولى". وفي أن من يتحدث في هذه لقضية فهو يخدم تلك الجهات، وفي لذنابل نجحت وقتها في إخفاء (الجريمة) التي كانت تقع يوميا باسم دعم الشعب العراقي عبر حملات وتظاهرات وطائرات تكسر الحصار.. وكله كان بالقابل، والقابل لسخي جدا من نظام فاسد ومستبد لا يتقن سوى شراء الذمم وسجن السياسيين وعلماء الدين، وحفر القابر الجماعية للمعارضة، وتهجير 4 ملايين عراقي خارج لحدود.

اليوم، ومع نشر صحيفة "الدى" العراقية قبل أيام قائمة تضم 270 من الأفراد والشركات والأحزاب ينتمون إلى 50 دولة ومنهم 62 من 15 دولة عربية من بينهم 117 مثقفا وسياسيا ورجل أعمال من العربين.. حصلوا جميعا على عدة مليارات من براميل النفط العراقي كي يقوموا بحملات اعلامية وسياسية لدعم النظام العراقي ليس في مواجهته للولايات المتحدة كما يزعمون، لأنها هي التي صنعته ووظفته، بل ضد شعبه، وضد لمعارضة الشريفة التي أقام لها القابر الجماعية وعشرات السجون.. اليوم وفي أجواء هذه الفضيحة التي كشفت وثائقها نقلا عن وزارة النفط العراقية، ولا تزال توقعها تتزى بهمها أن نسجل مايلي:

أولا، ان تنفع هذه المرة (قنابل الدخان الوهمية) التي تقن حواريو صدام حسين، إقناعها على الناس، وعلى الصحافة، فمعاشر وماسينشر خلال الأيام المقبلة هو وثائق رسمية صدرت عن وزارة النفط العراقية وتم كشفها، وهي وزارة كانت تخضع لإدارة وإدارة صدام وأتباعه ولا تحسب ان من يتولى أمرها اليوم أيا كانت ثقافته أو حتى علاقته مع لمحتل الأمريكي يتأثر على (تأليف) أسماء هذه الأحزاب والشخصيات من مرتزقة كوبونات النفط، حتى لو كانت له مصلحة في تشويه البعض ممن يطلقون عليهم كذبا اسم "الرموز الوطنية"، ولبسوا موزاولا هم يحزنون، انهم مجرد سماسرة صغار، ودعونا نسأل لو كانت للمجلس الانتقالي العراقي.. مثلا.. مصلحة في تشويه البعض فلماذا استبعد البعض من الشرفاء ممن كانوا يواجهون المحتل الأمريكي بثقافتهم وشرف.. ولماذا التستر الأمر على البعض الآخر دون غيرهم ومنهم من هو غير معروف أصلا حتى لأهل الشارع الذي يسكن فيه وليس للمخابرات الامريكية كما يزعمون؟ الا يؤكد ذلك صدق هذه الوثائق؟ أما حكاية دور (الخابرات الامريكية) وقنابل الدخان الوهمية تلك فلم تعد تفيد هذه المرة.. فرغم كراهيتنا التي لاتحتاج إلى مزايدة.. لهذه "الخابرات" الا أننا نحسبها بريئة هذه المرة من تلك الفضيحة والتي ينبغي أن يعلم أصحابها ذلك، ثم ينبغي عليهم الا يدفنوا رؤوسهم في الرمال، وان يتوقفوا عن لعبة إلقاء القنابل الدخانية.. فلقد انتهى الدرس، وصرنا أمام لحقيقة وعلم كل الناس منهم!!

ثانيا، نطالب وبأعلى صوت أن تتم وبشفافية عالية، ومحاكمة هؤلاء الذين امتصوا ثروات الشعب العراقي باسم مساندته طيلة حقبة التسعينيات، وان تكون المحاكمة أولا أمام الرأي العام، وثانيا أمام القضاء المصري والعربي، وان يسبق هذا جميعه مبادرة وزارة النفط العراقية وغيرها من الوزارات العنية بتأديه الوثائق الفعلية التي لديها إلى "جامعة الدول العربية" والى هيئات قضائية مستقلة في بلادنا العربية، لكي تتابع بنفسها ملفات هذه الفضيحة، حتى نعلم من كان يناصل بدفع وطني وقومي وإسلامي حقيقي.. ومن كان يناضل بدفع أسترز على بحث، من كان صادقا شريفا ومن كان عالي الصوت.. رخيصا في عمالته ودوره، ومن كان يساند بإخلاص شعب العراق والفلسطيني ومن صار مليونير اباسم دعمهما.

نريد أن نعرف لحقيقة كاملة حتى لا تظل (الخيانة) والفضيحة مرفوعة الرأس.. تدعي الشرف والنزاهة وهما منها برآء!!

ثالثا، ندعو قوانا الوطنية والقومية والاسلامية أحزابا ولجانا، وأفرادا إلى اتخاذ موقف عملي جاد، ولا داعي هذه المرة بالذات، وبعد أن نشرت الوثائق بهذا الشكل الفاضح، لاداعي لتشكيل الأسطوانة المشروخة بإياها بأن ما تم وما يجري هو (من فعل أجهزة مشبوهة وانه يستهدف ضرب الرموز".. وان عملاء الـC.I.A. يقفون خلف هذه الفضيحة) من مصلحة لجميع هذه المرة لا يفعلوا أو يقولوا ذلك.. وان تبادر القوى "الخلصة" إلى تنظيف نفسها من هذه التهمة عمليا، بمطلب واثق.. من العراق، وبإعلان مبدأ من داخلها برفض هذا التمويل الشروط من المستبد، مثلما هو مرفوض من المحتل ومن غيره، وان تجرى هذه القوى بدورها تحقيقا ميدانيا للتأكد من حقيقة (الفضيحة) وان تعيد ترتيب صفوفها بعد أن تنظفها من هؤلاء المدعين، الذين أساءوا إليها وإلى قيم المقاومة والنضال، وفرغوها من مضامينها الرفيعة.

ان للجميع أن يعيد ترتيب أوراقه.. وان يراجع خطاياه..

والا يرتكن إلى نفس الادعاءات القديمة البالية..

فالفضيحة هذه المرة شديدة الوضوح.. شديدة الوطأة، وهي مثل كرة الثلج ستكبر، وستأخذ في طريقها.. كثير أمن القيم.. والمبادئ، التي شوهها فعل "الصغار" مناضلي الكوبونات النفطية.